

Пятая Сессия Конференции Сторон Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря

Заключительный акт

1. Пятая сессия Конференции Сторон Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря (Тегеранская конвенция) была созвана в соответствии с решением четвертой сессии Конференции Сторон Тегеранской Конвенции, Москва, 10-12 декабря 2012 года, и Правилами процедуры Конференции Сторон Тегеранской конвенции.
2. Пятая сессия Конференции Сторон Тегеранской конвенции состоялась в городе Ашхабад с 28 по 30 мая 2014 года по любезному приглашению Правительства Туркменистана.
3. Нижеперечисленные государства приняли участие в сессии Конференции:

Азербайджанская Республика;
Исламская Республика Иран;
Республика Казахстан;
Российская Федерация;
Туркменистан.
4. Также приняли участие наблюдатели от следующих межправительственных организаций:

Программа ООН по окружающей среде;
Программа развития ООН;
Продовольственная и сельскохозяйственная организация ООН;
Европейский Союз.
5. В ходе церемонии открытия к участникам Конференции с приветственным словом обратился Его Превосходительство г-н Бабагельды Аннабайрамов, Министр охраны окружающей среды Туркменистана.
6. На Конференции выступили следующие представители Договаривающихся Сторон:
Его Превосходительство г-н Рауф Гаджиев, Заместитель министра экологии и природных ресурсов Азербайджанской Республики;
От имени Ее Превосходительства г-жи Масуме Эбтэкар, Вице-Президента и Руководителя Департамента окружающей среды Исламской Республики Иран Ее Превосходительство г-жа Парвин Фаршчи, Заместителя руководителя Департамента окружающей среды Исламской Республики Иран;
Его Превосходительство г-н Бектас Мухамеджанов, Вице-Министр окружающей среды и водных ресурсов Республики Казахстан;
Г-н Нуритдин Инамов, Директор Департамента международного сотрудничества Министерства природных ресурсов и экологии Российской Федерации.
7. От имени Программы ООН по окружающей среде (ЮНЕП) Региональный координатор Регионального офиса для Европы ЮНЕП г-н Махир Алиев приветствовал Конференцию и представил видеообращение к Конференции Заместителя Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и Директор-исполнитель ЮНЕП г-на Ахима Штайнера.

8. Конференция аккламацией избрала Бюро в составе следующих лиц:

Председатель: Его Превосходительство г-н Бабагельды Аннабайрамов, Министр охраны окружающей среды Туркменистана;

Докладчик: г-н Фредерик Шлингеманн, Старший советник временного Секретариата Тегеранской конвенции.

9. Конференция приняла решение о том, что Бюро будет исполнять функции Мандатной комиссии.

10. Конференция одобрила Повестку дня, представленную в Приложении 1. Список документов представлен в Приложении 2.

11. Конференция одобрила рекомендацию Мандатной комиссии признать полномочия представителей Договаривающихся Сторон Тегеранской конвенции.

12. 30 мая 2014 года Конференция приняла Протокол о сохранении биологического разнообразия к Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря. Протокол о сохранении биологического разнообразия открыт для подписания прикаспийскими государствами с 30 мая 2014 года и остается открытым для подписания в течение одного года в бюро депозитария в городе Тегеране, а затем он открыт для присоединения прикаспийских государств. Текст Протокола о сохранении биологического разнообразия к Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря представлен в Приложении 3 к настоящему Заключительному акту.

13. Протокол о сохранении биологического разнообразия к Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря подписан представителями Исламской Республики Иран и Туркменистана.

14. Конференция приняла «Решение о месте расположения и организационной структуре Секретариата Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря (Тегеранская конвенция)» и Договаривающиеся Стороны подписали его 30 мая 2014 года. «Решение о месте расположения и организационной структуре Секретариата Рамочной конвенции по защите морской среды Каспийского моря (Тегеранская конвенция)» представлено в Приложении 4 к настоящему Заключительному акту.

15. Конференция приняла Заявление министров и решения, представленные в Приложении 5.

16. Конференция выразила признательность Правительству Туркменистана за проведение в городе Ашхабаде пятой сессии Конференции Сторон Тегеранской конвенции.

17. Конференция приняла с благодарностью предложение Азербайджанской Республики принять шестую сессию Конференции Сторон Тегеранской конвенции.

18. Конференция была закрыта Его Превосходительством г-ном Бабагельды Аннабайрамовым, Министром охраны окружающей среды Туркменистана.

30 мая 2014 года, Ашхабад